



PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO
Agenzia provinciale per gli Appalti e Contratti



Azienda Provinciale per i Servizi Sanitari
Provincia Autonoma di Trento



Servizio Procedure di Gara e Contratti

Via Dogana n. 8. 38122 - Trento
tel. 0461.496839
spgc-apss@pec.provincia.tn.it

10 NOV. 2016

SITO INTERNET

Trento,

Prot. n. PAT/RFSPGC **0593883**

Cl. 3.5

Fasc. 1218 - 2016

Oggetto: Procedura aperta per la fornitura di durata triennale, con possibilità di rinnovo per un ulteriore triennio, suddivisa in 46 lotti, di dispositivi medici occorrenti alla UO Multizonale di Gastroenterologia ed Endoscopia digestiva e ai Servizi di Endoscopia digestiva dei Presidi Ospedalieri dell'Azienda Provinciale per i Servizi Sanitari di Trento.
CIG PREVALENTE: 6798834F4A

NOTA DI CHIARIMENTO

A seguito della richiesta di chiarimenti formulata dai concorrenti interessati a partecipare alla gara in oggetto si precisa quanto segue:

Quesito n. 16

... Relativamente al lotto 9 è necessario chiedere il seguente chiarimento:

il lotto così composto nelle sue voci 9B e 9C identifica univocamente un prodotto della sola azienda Boston Scientific, si richiede pertanto di unificare le due voci sotto una voce unica denominata "Sistema di Gonfiaggio" oppure scorporare il lotto 9A dai lotti 9B e 9C in modo da poter permettere a tutte le aziende presenti sul mercato di poter offrire il dispositivo oggetto del lotto 9°.

Risposta:

Si conferma quanto evidenziato in risposta al precedente quesito n. 14 e, in stretta aderenza alle ulteriori indicazioni fornite dalla Stazione Appaltante, si ribadisce che il prodotto indicato alla voce 9b "Pistola per sistema di insufflaggio", se fornito in versione monouso, deve essere equivalente al sistema pluriuso e, cioè, deve presentare gli stessi requisiti e le medesime caratteristiche del prodotto pluriuso descritto nel capitolato. Evidentemente, se il prodotto specificato nella voce del lotto in questione (9b) viene fornito in versione pluriuso, le quantità richieste rimangono immutate. **Viceversa, se viene fornita la versione monouso, il quantitativo offerto dovrà essere di 60 unità.** Le quantità sopra indicate, infatti, soddisfano pienamente le esigenze dell'APSS. A tal proposito, è doveroso ricordare che l'importo relativo alle voci di ogni singolo lotto, come indicate in Capitolato tecnico, è puramente indicativo e che l'unico dato che verrà preso in considerazione nella valutazione dell'offerta economica è, esclusivamente, l'importo complessivo del lotto, posto a base d'asta. Per facilitare, infine, le operazioni in sede di seduta di aggiudicazione, si invitano gli offerenti a specificare, nel modello di offerta economica, colonna "unità di misura" il tipo di prodotto – monouso o pluriuso – fornito.

Quesito n. 17

... Relativamente al lotto 17A è necessario chiedere il seguente chiarimento:

nella descrizione del lotto 17° è indicata la necessità di fornire un kit comprensivo del dispositivo "spazzolini per pulizia", dato che le linee guida internazionali in materia di utilizzo e gestione delle PEG non prevedono l'utilizzo di tale dispositivo, si richiede che tale voce venga scorporata da tale lotto o eliminata.

Risposta:

Si ritiene corretta la segnalazione che precede e, pertanto, in stretta aderenza a quanto comunicatoci dalla Stazione Appaltante, si stabilisce di eliminare dal Lotto n. 17 la "Voce 17c - Spazzolino di pulizia raccordo EN FIT", ridefinendo in tal modo l'importo annuale complessivo del suddetto lotto, posto a base d'asta, in complessivi **€. 5.230,89**. Si invitano pertanto tutti i soggetti interessati a formulare le offerte tenendo conto del nuovo importo massimo previsto, considerato che, come espressamente previsto nel bando di gara, un'offerta economica di importo superiore comporterà, inevitabilmente, l'esclusione della concorrente.

Quesito n. 18

... Relativamente all'offerta tecnica chiediamo se si possa presentare un unico CD con all'interno tanti file in PDF quanti sono i lotti a cui si partecipa.

Risposta:

Per evidenti ragioni di segretezza dell'offerta, è necessario che la concorrente produca un CD per ogni lotto per il quale intende partecipare, da inserire nella singola busta contenente l'offerta tecnica del lotto in questione.

Quesito n. 19

... Facciamo riferimento al lotto 9 voce B e al quesito n. 14, NOTA DI CHIARIMENTO PROT. PAT/RFSPGC-0565110 DEL 27.10.2016, e relativa risposta. Vorremmo segnalare che la valutazione anche di sistemi di insufflaggio diversi e con componenti solo monouso, senza procedere alla modifica della base d'asta e/o dei quantitativi richiesti, comporterebbe una discrepanza nella formulazione del lotto. Infatti la previsione di pistole per sistema di insufflaggio monouso dovrebbe necessariamente comportare una modifica del fabbisogno indicato per la voce B, che dovrebbe quindi diventare pari a 90 pz., quindi 1 pz. per ogni dilatatore a palloncino richiesto alla voce A. Chiediamo pertanto di modificare il fabbisogno annuale previsto per la voce B in 90 pz.

Risposta:

Si veda la risposta al superiore quesito n. 16

Quesito n. 20

... il PASSOE può essere presentato unico, per tutti i lotti di partecipazione?

Risposta:

Per ragioni di semplificazione delle procedure e per ridurre i possibili errori, la struttura della piattaforma AVC-Pass fa ritenere preferibile, che gli offerenti presentino un PassOE per ogni singolo lotto per il quale intendono partecipare.

Quesito n. 21

... Gli studi clinici sono da inserire nella documentazione di gara?

In caso di risposta affermativa, è possibile inserirli in lingua inglese (senza traduzione in italiano)?

Risposta:

Per i lotti per i quali gli studi clinici sono considerati elemento di valutazione, essi devono essere inseriti nella busta contenente l'offerta tecnica e possono essere forniti anche in Lingua inglese.

Quesito n. 22

in merito alla compilazione del DGUE parte IV chiediamo chiarimento.

A pag. 16 del bando di gara al punto 2 -"avvertenze per compilazione del DGUE" - indicate di dover compilare per la parte IV le sezioni A; 2a della sezione B; 1b della sezione C. Poi al punto 7, indicate che è sufficiente per la parte IV compilare solo la lettera a.

Risposta:

Si conferma quanto stabilito alla pag. 16/37, al punto 7 - Avvertenze per la compilazione del DGUE, del bando di gara e, precisamente, che, con riferimento alla parte IV del detto DGUE, è sufficiente, ai fini della partecipazione, compilare solamente la prima lettera "α: *INDICAZIONE GLOBALE PER TUTTI I CRITERI DI SELEZIONE*". Le altre sezioni in questione, infatti, sono da compilare solo nel caso – che non riguarda la presente procedura - le informazioni in esse contenute siano state richieste dall'amministrazione aggiudicatrice o dall'ente aggiudicatore nel bando o nei documenti di gara.

IL DIRIGENTE del SPGC - APSS

– dott. Luciano Bocchi –

In nome e per conto di APAC
ex convenzione di data 28/10/2015

